

	منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة	联合国 粮食及 农业组织	Food and Agriculture Organization of the United Nations	Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture	Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций	Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación
---	--	--------------------	--	--	---	--

مؤتمر القمة العالمي حول الأمن الغذائي

روما، 16-18 نوفمبر/ تشرين الثاني 2009

مذكرة مفاهيمية للمائدة المستديرة الرابعة: تدابير لتعزيز الأمن الغذائي العالمي: الاعتبارات الخاصة بالتنمية الريفية والمزارعين أصحاب الحيازات الصغيرة والتجارة

الهدف

سوف تستكشف هذه المائدة المستديرة السياسات الزراعية والتجارية التي يمكن أن تدعم صون القدرة الإنتاجية الزراعية ونموها وتدعيم سبل المعيشة والتنمية الريفية في كل من البلدان المتقدمة والنامية. والهدف هو دعم صغار المزارعين، دون تشوهات، مع وضع إطار للسياسات يؤدي إلى توفير الأمن الغذائي العالمي طويل الأجل وتحقيق الاستدامة البيئية. وتتضمن الأسئلة التي ستعالج في المائدة المستديرة ما يلي:

- كيف يمكن زيادة وصول المزارعين في البلدان النامية (وخاصة صغار الحائزين) إلى الأسواق الوطنية والإقليمية والدولية؟
- كيف يمكن توفير الدعم للمزارعين في أقل البلدان نموا حتى يتمكنوا من العمل على قدم المساواة؟
- هل يمكن استحداث آليات تتيح لصغار الحائزين الاستفادة من نظام تعويضات قروض الكربون؟
- ما هي الآليات الدولية والسياسات الوطنية التي يتعين استحداثها لطمأنة البلدان على الحصول على الواردات الغذائية في أوقات الأزمات؟

نقاط للنقاش

- كيف يمكن أن نشجع زيادة تحول الدعم الزراعي المحلي للبلدان المتقدمة صوب سياسات غير مرتبطة تستهدف الشواغل غير الزراعية مثل البيئة والتنمية الريفية والمحافظة على الاحتياطيات من الأراضي الإنتاجية؟
- ما هي الآليات التي يمكن استحداثها لتعويض المزارعين في البلدان النامية عن الدعم المسبب للتشوهات في البلدان المتقدمة؟
- كيف يمكننا أن نشجع الاستثمارات في تنمية الزراعة عن طريق تعويضات قروض الكربون الناشئة عن سياسات التخفيف من تغير المناخ وآلية التنمية النظيفة؟
- هل هناك حاجة إلى مرفق لتمويل الواردات الغذائية وآليات دولية أخرى لضمان حصول البلدان النامية المستوردة الصافية للأغذية وغيرها من البلدان على

طبع عدد محدود من هذه الوثيقة من أجل الحدّ من تأثيرات عمليات المنظمة على البيئة والمساهمة في عدم التأثير على المناخ.

ويرجى من السادة المندوبين والمراقبين التكرم بإحضار نسخهم معهم إلى الاجتماعات وعدم طلب نسخ إضافية منها. ومعظم وثائق اجتماعات المنظمة متاحة على الإنترنت على العنوان التالي: www.fao.org

- واردات كافية في أوقات أزمات السوق العالمية و/أو في ظل تغيرات مفاجئة
ومعاكسة فيما تتحمّله من تكاليف وارداتها الغذائية؟
• ما هو دور الإعانات «الذكية» لتصحيح حالات فشل الأسواق في البلدان ذات
الدخل المنخفض؟

الأعضاء المشاركون

Kanayo Nwanze، رئيس الصندوق الدولي للتنمية الزراعية
Harsha Singh، نائب المدير العام في منظمة التجارة العالمية
Joachim von Braun، المدير العام للمعهد الدولي لبحوث سياسات الأغذية